

**Verein Winterhilfe Obwalden**

**Jahresbericht und Jahresrechnung 2017/2018**

**(1. Juli 2017 – 30. Juni 2018)**

Für einen Kanton Obwalden ohne Armut

...

Kägiswilerstrasse 12  
6064 Kerns

Tel. 079 406 28 93

obwalden@winterhilfe.ch  
www.winterhilfe.ch

Postkonto 60-10811-5

IBAN CH48 0900 0000 6001 0811 5



## 1. Jahresbericht

Siehe Beilage

## 2. Führung und Organisation

### 2.1. Rechtsform:

Unter dem Namen Winterhilfe Obwalden, existiert ein parteipolitisch und konfessionell unabhängiger und gemeinnütziger Verein gemäss Art. 60ff. ZGB. Die Kantonalorganisation wurde am 20. Oktober 1998 gegründet.

### 2.2. Organisationszweck:

Die Winterhilfe Obwalden ist Mitglied des Zentralverbandes Winterhilfe Schweiz in Zürich. Sie hilft in erster Linie mit finanziellen Zuwendungen und Sachleistungen Notsituationen in ihrem Kantonsgebiet zu überbrücken. Für die Durchführung ihrer Aufgaben sind die Statuten des Zentralverbands und ihre eigenen Satzungen verbindlich.

### 2.3. Zusammensetzung Vorstand im Berichtsjahr 2017/2018

- Frau Paula Halter-Furrer, 6074 Giswil, Präsidentin
- Frau Sonja Wiget, 6060 Sarnen, Vizepräsident
- Frau Pia Rohrer, 6072 Sachseln, Ortsvertreterin
- Herr Ruedi Schuler, 6064 Kerns, Ortsvertreter
- Frau Ruth Ulrich, 6064 Kerns

Die 5 Mitglieder des leitenden Organs arbeiten ehrenamtlich. Ihr Engagement umfasste im Berichtsjahr rund 14 Arbeitstage. Es werden lediglich die Reisespesen erstattet.

### 2.4. Geschäftsstellenleitung im Berichtsjahr 2017/2018

- Evelyne Schnarwiler, Kägiswilerstrasse 12, 6064 Kerns

### 2.5. Kontrollstelle im Berichtsjahr

- Thade Wagner, 6055 Alpnach
- Sepp Zumstein, 6062 Wilen (Sarnen)

### 2.6. Ortsvertretungen

Der Winterhilfe Obwalden sind 7 Ortsvertretungen angeschlossen, welche vor allem die Hilfeleistungen vor Ort erbringen. Es sind in der Jahresrechnung folgende Gemeinden enthalten: Alpnach, Engelberg, Giswil, Kerns, Lungern, Sachseln und Sarnen. Die Konsolidierung erfolgte gemäss den Grundsätzen der Vollkonsolidierung.

## 2.7. Sitzungen

Die Generalversammlung fand am 15. November 2017 statt. Traktanden:

- Begrüssung
- Wahl der Stimmzählerinnen
- Genehmigung Protokoll GV Vorjahr
- Bericht der Präsidentin über die Tätigkeiten der Winterhilfe Obwalden
- Abnahme der Rechnung
  1. Kassenbericht
  2. Leistungsbericht
  3. Revisorenbericht
  4. Beschlussfassung
- Wahlen
  1. Präsidentin
  2. Revisoren
- Informationen aus den Ortsvertretungen
- Anträge der Mitglieder
- Info Winterhilfe Schweiz
- Ehrungen / Verabschiedungen
- Verschiedenes (Weihnachts-Aktion, Weihnachtsmarkt, Termine)

Zusätzlich fanden in der Berichtsperiode 4 Sitzungen des Vorstandes und der Geschäftsstellenleitung statt um über hängige Gesuche zu entscheiden und weitere Aktivitäten zu planen.

## 3. Leistungserbringung

Die Kantonalorganisation Obwalden erbringt ihre Hilfeleistung nach den Grundsätzen und Richtlinien des Zentralverbandes. Im Berichtsjahr wurden gesamthaft Unterstützungsleistungen in der Höhe von 81'194.35 Franken erbracht (Vorjahr: 88'028.40 Franken).

Für die diesjährige Weihnachtsaktion (Käse-Wurst-Brettli) wurden 2'186.60 aufgewendet. Zudem unterstützte die Winterhilfe Obwalden eine Institution mit 7'500.00 Franken.

### 3.1. Gesuche

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
<b>Eingereichte Gesuche</b>	174	159
<b>Direkte Gesuche</b>	158	115
<b>Gesuche über Fachstellen</b>	16	42
<b>Abgelehnte Gesuche</b>	2	2
<b>Total bewilligte Gesuche</b>	172	157

### 3.2. Erbrachte Unterstützungsleistungen (Fälle/Prozent) (Mehrfachaufzählung möglich)

	2017	2016
<b>Aktionen (z.B. Weihnachtsaktion)</b>	71/30%	65/29%
<b>Aus- und Weiterbildung</b>	4/2%	4/2%
<b>Beratungen/Triagen</b>	60/26%	67/30%
<b>Einkaufsgutscheine</b>	45/19%	42/18%
<b>Ferien und Freizeit</b>	6/3%	3/1%
<b>Gesundheitskosten</b>	16/7%	28/12%
<b>Kinder (Inkl. Schulausrüstungen und Förderprogramm)</b>	6/3%	8/4%
<b>Kleider</b>	3/1%	0/0%
<b>Wohnkosten/Hausrat (inkl. Betten)</b>	5/2%	4/2%
<b>Unterstützung von Projekten/Institutionen</b>	1/0%	3/1%
<b>Andere</b>	16/7%	3/1%

### 3.3. Wer unterstützt wurde

	2017	2016
<b>Kinder</b>	127/40%	156/42%
<b>Frauen</b>	116/36%	113/30%
<b>Männer</b>	75/24%	102/28%
<b>Einzelpersonen</b>	72/42%	76/49%
<b>Paare</b>	15/9%	8/5%
<b>Zweielternfamilien</b>	56/33%	51/32%
<b>Einelternfamilien</b>	29/17%	22/14%
	Mehrfachaufzählung möglich	
<b>Working Poor</b>	47/27%	65/41%
<b>Rente/Alimente</b>	54/31%	32/20%
<b>Sozialhilfe (teilweise oder ganz)</b>	15/9%	29/19%
<b>ALV</b>	5/3%	3/2%
<b>andere</b>	51/30%	28/18%

### 3.4. Ursachen der Notlagen (Mehrfachaufzählung möglich)

	2017	2016
<b>Krankheit/Unfall/Invalidität</b>	35/20%	36/22%
<b>Kinderreiche Familie</b>	9/5%	28/18%
<b>Familiäre Veränderung</b>	24/14%	17/10%
<b>Berufliche Qualifikation</b>	11/7%	17/10%
<b>Andere</b>	93/54%	64/40%

#### **4. Rechnung 2017/2018**

Siehe Beilage

#### **4.1 Testat (Revisorenbericht)**

Siehe Beilage

Die vollständig revidierte Jahresrechnung mit Anhang ist ebenfalls auf der Webseite der Winterhilfe Obwalden verfügbar.

#### **5. Verschiedenes/Dank**

Unseren Spendern danken wir von Herzen.

Kerns, 30. August 2018



Paula Halter-Furrer  
Präsidentin



Evelyne Schnarwiler  
Geschäftsführerin

## **Jahresbericht der Präsidentin WH OW 2017/18**

Ich beginne meinen Jahresbericht mit einer Orientierung:

Meine bisherigen Berichte habe ich von Mitgliederversammlung (MV) zu MV geschrieben. Das entspricht aber nicht dem Geschäftsjahr, über welches von Sommer zu Sommer Rechenschaft abgelegt wird. Deshalb korrigiere ich dies jetzt und werde mich in wenigen Themen, verglichen zum letzten Bericht, kurz wiederholen. Aber mit dem Resultat, dass mein Bericht, wie die Rechnung und der Leistungsbericht, nun ebenfalls im Sommer 2018 abschliessen wird.

Das Motto der letztjährigen Sammlung hiess: «**Dort helfen, wo es nötig ist**»

Um diese Not ein wenig aufzufangen und Armut zu überbrücken, haben wir in Obwalden Einiges unternommen. Vorab die Ortsvertretungen (OV) haben in jeder Gemeinde Familien und Einzelpersonen (total über 300 Personen) in schwierigen Lebenslagen Unterstützung geboten. Wie genau, das sehen Sie im Leistungsbericht.

Auch der Vorstand hat seine Arbeit geleistet. Diese will ich nun aufzeigen.

Im Geschäftsjahr 2017-18 traf sich der Vorstand zu 4 ordentlichen Sitzungen und verschiedenen Ausschusssitzungen.

Der Schwerpunkt in diesem Jahr war sicher die Arbeit an der Statuten-Revision. Diese wurde nötig, weil u.a. eine Definition der Mitgliedschaft fehlte, und die ist nötig, um die Stimmberechtigung festzulegen. Ebenso waren die Ortsvertretungen nicht erwähnt, eine Amtszeitbeschränkung der Vorstands- und Patronatsmitglieder fehlte und weitere Unklarheiten mussten behoben werden. Der VS hat sich diesen Fragen gestellt. Zusätzlich traf sich ein Ausschuss auch mit unserem Patronatsmitglied, NR und Rechtsanwalt Kari Vogler. Er hat sich auch später immer wieder zur Fragenbeantwortung zur Verfügung gestellt. Kari begrüsst diese Revision von Anfang an.

Ich bedanke mich hier, zusammen mit dem Vorstand (VS), ganz herzlich bei Kari für seine fachliche und unentgeltliche Unterstützung. (Er musste sich wegen Terminkollision für diese MV entschuldigen. Ein kleines Dankeschön werden wir ihm später überreichen.)

Heute können wir euch den Entwurf vorstellen. Im Traktandum 7 werden wir diese Änderungen miteinander beraten.

Wir haben die Vorlage inzwischen auch dem Zentralvorstand in Zürich vorgelegt. Über diesen Entscheid informiere ich ebenfalls unter Traktandum 7.

Am 15. November 2017 feierte die WH OW ihr Jubiläum: 20 Jahre Winterhilfe Obwalden, nebst 80 Jahren WH Schweiz. Mit einem feinen Nachtessen feierten wir an der MV diesen Geburtstag mit allen, die für unsern Verein arbeiten.

Beim Wechsel der Unterschriftsberechtigung in einer Gemeinde wurden wir von der OKB darauf aufmerksam gemacht, dass die WH OW vier verschiedene Kontoarten führt. Dieser Umstand war Auslöser für einige klärende Gespräche und schliesslich die Neuorganisation der Bankverbindung.

Ein Anlass, den wir alle als Gemeinschaftswerk durchführen, ist für mich der jährliche Weihnachtsmarkt in Sarnen. Die Organisation übernahm wieder unsere Vizepräsidentin Sonja Wiget. Ende November 2017 stellten sich OrtsvertreterInnen, VS-Mitglieder und ein Revisor zur Verfügung und zeigten Präsenz für die Winterhilfe am Märtstand in Sarnen. Die vielen Begegnungen, Gespräche und die immer grösser werdende Spendensumme zeigen, dass sich dieser Einsatz in jeder Hinsicht lohnt! – Ich danke allen herzlich, die diese Aktion in irgendeiner Weise mittragen!

Am 27. Februar 2018 durften wir, Evelyne Schnarwiler als GSL und ich den neuen Ortsvertreterinnen in der Gemeindeverwaltung Kerns ihre Aufgaben im Verlauf eines Winterhilfe-Jahres aufzeigen. Vielen Dank Conny Spitzmüller, für deine Bemühungen mit der Organisation und der Gemeindeverwaltung Kerns für's Gastrecht und die konkrete Unterstützung jedes Jahr (Druck der blauen Flyer, ebenfalls werden wir die revidierten Statuten in «handlichem» Format drucken dürfen.). Conny, leite diesen Dank bitte weiter.

An der März-Sitzung 2018 teilte Pia Rohrer-Ming dem VS mit, dass sie auf die MV 2018 als VS-Mitglied und OV zurücktritt. Wir bedauern dies, haben aber Verständnis, nach der jahrelangen Mitarbeit in der WH OW.

Ebenfalls an dieser Sitzung entschied der VS, dass sich die WH OW beim Zentralsekretariat (ZS) in Zürich für die Durchführung der DV 2020 bewirbt.

Das Personalgespräch mit Evelyne, am 28. März 2018, war eine weitere, interessante Aufgabe, die ich jährlich sehr gerne wahrnehme. Ich habe erfahren, dass durch die vermehrten Anfragen aus dem ZS für Evelyne ein zeitlicher Mehraufwand entsteht. Zwar sind es meist wenige Fragen, aber

sie müssen beantwortet oder weitergeleitet und dann auch wieder gesammelt und zurückgesandt werden.

Im Frühjahr, am 22. Mai 2018, trafen sich die OV zur Frühlingsversammlung (FV) in Sachseln. Nebst vielen Informationen berichteten Evelyne und ich auch über die Magglingen-Tagung in Freiburg. Ein weiteres wichtiges Thema scheint mir bei diesem Treffen aller OV die konkrete Arbeit vor Ort. Es muss möglich sein, sich über Vorgehensweisen auszutauschen und Fragen zu stellen. Persönlich war mir wieder einmal der Hinweis wichtig, dass in den Gemeinden immer beide OV den Entscheid für oder gegen ein Gesuch fällen. Es soll keine Alleingänge geben! - Die nächste FV wird in Giswil stattfinden.

### **Aussenkontakte**

Ein erster offizieller Besuch ausserhalb des Kantons ist in meinem Winterhilfe-Jahr meist die MV im Kanton Nidwalden. 2017 feierte auch die Winterhilfe NW ihr 20-Jahr-Jubiläum. Dieses wurde in Niederrickenbach, im Pilgerhaus Maria Rickenbach grossartig gefeiert.

Am 15. November 2017 traf sich die ganze Winterhilfe-Familie zur DV in Chur. Leider konnte ich kurzfristig nicht teilnehmen. Der Kanton OW war aber mit den Vorstandsfrauen Sonja Wiget und Ruth Ulrich bestens vertreten.

Die traditionelle «Magglingen-Tagung» (für Präsidien und GSL) fand dieses Jahr ausnahmsweise in Freiburg statt. Im Mai besuchte Evelyne, unsere GSL, zusammen mit mir diese Tagung. Ich schätze diese konzentrierte Arbeit, den Austausch untereinander und die Informationen des ZS sehr. Die Tagung gibt immer Impulse, regt an, manchmal auch auf, aber genau diese Spannung ist interessant und gibt jedes Mal wieder Energie und Ideen für die Arbeit im eigenen Kanton.

Zum Schluss will ich meinen Vorstandskolleginnen und dem -kollegen: Sonja, Pia, Ruedi und Ruth gerne DANKE sagen. Sie unterstützen mich in meiner Arbeit und in meinen Funktionen. Alle unsere Aufgaben sind nötig, wenn wir der Winterhilfe OW weiterhin ein Gesicht geben wollen, das gesehen wird. **MERCI für euren Einsatz zu Gunsten Aller in Obwalden, die es nötig haben!**

Ein spezielles Danke-schön gehört unserer GSL, Evelyne Schnarwiler. Ihre Aufgaben sind sehr gross, z.T. sehr komplex und sie erfüllt sie immer kompetent, zuverlässig, exakt und in der verlangten Zeit, zu neudeutsch: zeitnah.



Mein DANK geht aber auch an SIE alle, die SIE hier sind. Mit ihrer Anwesenheit schenken sie der WH OW und allen, die in diesem Verein mitarbeiten Beachtung und damit Wertschätzung. Dank ihnen allen steht die Winterhilfe OW dort, wo wir sie heute sehen.

**Sie isch äs gfrewts Wärch.**

Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit.

Giswil, 14. November 2018, Paula Halter-Furrer, Präsidentin

## Bestätigung

Wir bestätigen, dass alle wesentlichen Aufwendungen und Erträge der 7 Ortsvertretungen (je 1 pro Gemeinde) in der Jahresrechnung 2017/2018 der Winterhilfe Obwalden enthalten sind.

Kerns, 15.07.2018

Unterschrift



Paula Halter-Furrer  
Präsidentin

Unterschrift



Evelyne Schnarwiler  
Geschäftsführerin

Für einen Kanton Obwalden ohne Armut

...

## Winterhilfe Kanton Obwalden

### BILANZ PER 30. JUNI 2018

AKTIVEN	30.06.2018 CHF	30.06.2017 CHF
<b><i>Umlaufvermögen</i></b>		
Flüssige Mittel	145'790.07	155'484.58
<b>Total Umlaufvermögen</b>	<b>145'790.07</b>	<b>155'484.58</b>
<b>Total Aktiven</b>	<b>145'790.07</b>	<b>155'484.58</b>
<b>PASSIVEN</b>		
<b><i>Fremdkapital</i></b>		
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen - gegenüber Zentralverband	4'460.47	4'017.07
<b>Total kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>4'460.47</b>	<b>4'017.07</b>
<b><i>Organisationskapital</i></b>		
Erarbeitetes freies Kapital	151'467.51	163'881.78
Erarbeitetes gebundenes Kapital	0.00	0.00
Jahresergebnis	-10'137.91	-12'414.27
<b>Total Organisationskapital</b>	<b>141'329.60</b>	<b>151'467.51</b>
<b>Total Passiven</b>	<b>145'790.07</b>	<b>155'484.58</b>

**Winterhilfe Kanton Obwalden**  
**BETRIEBSRECHNUNG 2017 / 18**

	2017 / 18 CHF	2016 / 17 CHF
<b>ERTRAG</b>		
<b>Zweckgebundene Zuwendungen</b>		
Beitrag aus zentraler Sammlung des ZV	3'214.00	2'818.00
Sonderzahlung WH CH	0.00	16'500.00
Legate/Vermächtnisse zweckgebunden	0.00	0.00
<b>Total zweckgebundene Zuwendungen</b>	<b>3'214.00</b>	<b>19'318.00</b>
<b>Freie Zuwendungen aus Geldsammlungen</b>		
Verkauf von Sternen	9'540.00	9'688.50
Unadressierte Spendenaufrufe	89'581.66	79'579.70
Adressierte Spendenaufrufe	0.00	0.00
<b>Freie Zuwendungen</b>	<b>700.00</b>	<b>700.00</b>
Mitgliederbeiträge	700.00	700.00
<b>Total übrige Erträge</b>	<b>99'821.66</b>	<b>89'968.20</b>
<b>Erlöse aus Lieferungen und Leistungen</b>		
Erlös Birnelverkauf	2'170.10	3'262.20
Erlös aus Verkauf übrige Artikel	336.00	429.65
<b>Total Erlöse aus Lieferungen und Leistungen</b>	<b>2'506.10</b>	<b>3'691.85</b>
<b>Andere betriebliche Erträge</b>		
Übrige Erträge	0.00	0.00
Beitrag für Aktionen	500.00	500.00
<b>Total andere Betriebliche Erträge</b>	<b>500.00</b>	<b>500.00</b>
 <b>Total Ertrag</b>	<b>106'041.76</b>	<b>113'478.05</b>

**Winterhilfe Kanton Obwalden**  
**BETRIEBSRECHNUNG 2017 / 18**

	2017 / 18 CHF	2016 / 17 CHF
<b>AUFWAND</b>		
<b><i>Projektaufwand</i></b>		
Finanzielle Unterstützungen	67'920.25	63'692.05
Einkaufsgutscheine	3'587.50	11'080.00
Sachleistungen	0.00	0.00
Beiträge an andere Organisationen	7'500.00	9'500.00
Weihnachtsaktion	2'186.60	3'756.35
Projektaufwand aus Sonderzahlung WH CH	0.00	7'000.00
<b>Total Projektaufwand</b>	<b>81'194.35</b>	<b>95'028.40</b>
<b><i>Fundraising- und allgemeiner Werbeaufwand</i></b>		
Jahresbericht	0.00	0.00
Drucksachen (Werbematerial)	2'775.00	2'470.00
Porti Sammlungen	3'013.55	2'979.90
Einkauf Sterne	3'725.80	3'750.40
Verpackungsaufwand	1'312.40	1'298.65
Übr. Sammlungsaufwand	0.00	0.00
Warenaufwand (Birnel)	2'247.15	3'262.05
<b>Total Fundraising- und allgemeiner Werbeaufwand</b>	<b>13'073.90</b>	<b>13'761.00</b>
<b><i>Administrativer Aufwand</i></b>		
Saläre	7'678.20	7'678.20
Entschädigung leitendes Organ	0.00	0.00
Übrige Entschädigungen	3'600.00	3'600.00
AHV / ALV	610.45	611.80
BVG / PK	0.00	0.00
Unfall- und Krankenversicherung	100.00	100.00
Übriger Personalaufwand	170.00	255.20
<b>Total Personalaufwand</b>	<b>12'158.65</b>	<b>12'245.20</b>
URE Mobiliar	0.00	0.00
URE Computer	1'271.90	0.00
<b>Total Unterhalt, Reparatur und Ersatz</b>	<b>1'271.90</b>	<b>0.00</b>
Büromaterial allgemein	401.75	421.70
Telefon, Fax, Internet	50.00	50.00
Porti allgemein	446.10	606.50
Information intern	0.00	0.00
Generalversammlung	1'217.90	453.00
Informatik	0.00	0.00
Übriger Aufwand	100.00	64.40
<b>Total Bürogemeinkosten</b>	<b>2'215.75</b>	<b>1'595.60</b>
Spesen Mitarbeiter	0.00	0.00
Spesen leitendes Organ	317.20	123.50
<b>Total Reise- und Repräsentationsspesen</b>	<b>317.20</b>	<b>123.50</b>

4,5% Beitrag aus eigener Sammlung	4'460.47	4'017.07
Mitgliederbeitrag aufgrund Wohnbevölkerung	742.00	625.00
4,5% Beitrag aus Zentraler Sammlung	197.00	168.00
Übriger Aufwand (Weihnachtsmarkt)	115.00	100.00
<b>Total Honorare, Gebühren, Steuern</b>	<b>5'514.47</b>	<b>4'910.07</b>
<b>Total administrativer Aufwand</b>	<b>21'477.97</b>	<b>18'874.37</b>
<b>BETRIEBSAUFWAND</b>	<b>115'746.22</b>	<b>127'663.77</b>
<b>BETRIEBSERGEBNIS</b>	<b>-9'704.46</b>	<b>-14'185.72</b>

Finanzertrag	0.00	0.00
Zinsertrag	34.10	34.80
<b>Total Finanzertrag</b>	<b>34.10</b>	<b>34.80</b>
Finanzaufwand	0.00	0.00
Zinsaufwand	0.00	0.00
Postcheck- und Bankspesen	467.55	462.35
<b>Total Finanzaufwand</b>	<b>467.55</b>	<b>462.35</b>
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-433.45</b>	<b>-427.55</b>
<b>Ergebnis vor Veränderung des Fondskapitals</b>	<b>-10'137.91</b>	<b>-14'613.27</b>
<b><i>Veränderung des Fondskapitals</i></b>		
Entnahme aus Fondskapital	0.00	2'199.00
Einlagen in Fondskapital	0.00	0.00
<b>Jahresergebnis vor Zuweisung an Organisationskapital</b>	<b>-10'137.91</b>	<b>-12'414.27</b>
<b><i>Veränderung des Organisationskapital</i></b>		
Entnahme gebundenes Kapital	0.00	0.00
Einlage gebundenes Kapital	0.00	0.00
Entnahme freies Kapital	0.00	0.00
Einlage freies Kapital	0.00	0.00
<b>Ergebnis nach Zuweisung an Organisationskapital</b>	<b>-10'137.91</b>	<b>-12'414.27</b>

## RECHNUNG ÜBER DIE VERÄNDERUNG DES KAPITALS 2017 / 18

Die Rechnung über die Veränderung des Kapitals zeigt folgendes Bild:

<i>Organisationskapital</i>	Anfangsbestand CHF	Aufwand- überschuss CHF	Endbestand CHF
Erarbeitetes freies Kapital	<u>151'467.51</u>	-10'137.91	<u>141'329.60</u>

Das Organisationskapital steht der Kantonalorganisation im Rahmen ihres allgemeinen Zweckartikels zur freien Verfügung. Das erarbeitete freie Kapital verändert sich um die jährlichen Ertrags- oder Aufwand-überschüsse.

### ANHANG PER 30. JUNI 2018

#### Rechnungslegungsgrundsätze

Die Rechnungslegung erfolgt nach Massgabe der Fachempfehlungen zur Rechnungslegung (Swiss GAAP FER 21) und entspricht dem schweizerischen Obligationenrecht sowie den Bestimmungen der Statuten. Die Jahresrechnung vermittelt ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage.

Als kleine Organisation wurde auf die Erstellung der Mittelfussrechnung verzichtet.

Freiwilligenarbeit wird nicht monetarisiert, im Anhang und im Leistungsbericht jedoch quantifiziert. Die Vorräte werden zu Anschaffungskosten bewertet; die übrigen Aktiven und Passiven sind zu Nominalwerten bilanziert.

#### Transaktionen mit nahestehenden Personen

Die Winterhilfe Kanton Obwalden ist als Kantonalorganisation Mitglied des Zentralverbands Winterhilfe Schweiz, eines Vereins gemäss Art. 60 ff. ZGB mit Sitz in Zürich. Als Organe der Winterhilfe auf kantonaler Ebene erfüllen die Kantonalorganisationen ihre Aufgaben in Zusammenarbeit mit dem Zentralverband. Die Transaktionen mit dem Zentralverband gehen aus der Betriebsrechnung hervor. Die Verbindlichkeiten gegenüber dem Zentralverband sind in der Bilanz separat ausgewiesen.

#### Unentgeltliche Leistungen

Die 5 Mitglieder des Vorstandes arbeiteten ehrenamtlich. Ihr Engagement umfasste rund 112 Stunden (= 14 Arbeitstage).

#### Erläuterungen zu einzelnen Positionen in der Jahresrechnung

Die Winterhilfe Obwalden hatte bis jetzt keinen eigenen Laptop. Aus datenschutzrechtlichen Gründen, wurde in diesem Geschäftsjahr ein Laptop angeschafft. Kosten 12'17.90 Franken.

Die Kosten für die Generalversammlung sind dieses Jahr höher, da die Winterhilfe Obwalden ihr 20-jähriges Jubiläum feiern durfte und wir deshalb etwas mehr Ausgaben hatten.



Verhältnis zwischen administrativem Aufwand, Sammlungs- und Projektaufwand im Verhältnis zum Gesamtaufwand:

Administrativer Aufwand	in % Gesamtaufwand	Sammlungs- aufwand	in % Gesamtaufwand	Projekt- aufwand	in % Gesamtaufwand	Gesamtaufwand
21'478	19	13'074	11	81'194	70	115'746

## **Bericht der Revisionsstelle zur Jahresrechnung an die Mitgliederversammlung der Winterhilfe Obwalden**

Als Revisionsstelle haben wir die Buchführung und die Jahresrechnung (Bilanz, Betriebsrechnung, Geldflussrechnung, Rechnung über die Veränderung des Kapitals und Anhang) des **Vereins Winterhilfe Obwalden** für das am 30.06.2018 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. In Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 unterliegen die Angaben im Leistungsbericht keiner Prüfungspflicht der Revisionsstelle.

Für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Swiss GAP FER, den gesetzlichen Vorschriften und den Statuten ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen der Stiftung ZEWO hinsichtlich Befähigung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach den Anforderungen an die Revision für Organisationen mit ZEWO-Gütesiegel, die gesetzlich nicht zu einer Revision verpflichtet sind. Danach ist eine Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Die Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der bei der geprüften Organisation vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz-, und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER vermittelt und nicht Gesetz und Statuten entspricht.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

### **Revisoren/Revisionsstelle, Domizil, Unterschriften**

Wagner Thade, 6055 Alpnach

Zumstein Sepp, 6062 Wilen (Sarnen)

Datum 01.10.2018

Beilage: Jahresrechnung



Two handwritten signatures in black ink are present. The top signature is written over a dotted line, and the bottom signature is written over another dotted line. The signatures are cursive and appear to be 'Wagner Thade' and 'Zumstein Sepp'.